

**Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 28929231**

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Regelmäßige Inspektionen und Wartungsarbeiten sind notwendig, um die Sicherheit und Langlebigkeit des Pools zu gewährleisten.	Regular inspections and maintenance are necessary to ensure the safety and longevity of the pool.	Des inspections et un entretien réguliers sont nécessaires pour assurer la sécurité et la longévité de la piscine.	Sono necessarie ispezioni e manutenzioni regolari per garantire la sicurezza e la longevità della piscina.	Regelmatige inspecties en onderhoud zijn noodzakelijk om de veiligheid en levensduur van het zwembad te garanderen.	Son necesarias inspecciones y mantenimiento periódicos para garantizar la seguridad y la longevidad de la piscina.	Pro zajištění bezpečnosti a dlouhé životnosti bazénu jsou nutné pravidelné kontroly a údržba.	Redoviti pregledi i održavanje neophodni su kako bi se osigurala sigurnost i dugovječnost bazena.	Redoviti pregledi i održavanje neophodni su kako bi se osigurala sigurnost i dugovječnost bazena.	A rendszeres ellenőrzések és karbantartások szükségesek a medence biztonságának és hosszú élettartamának biztosítása érdekében.
Achten Sie darauf, dass Kinder und Haustiere stets beaufsichtigt werden, wenn sie sich in der Nähe des Pools aufhalten, um Ertrinkungsgefahren zu vermeiden.	Make sure that children and pets are supervised at all times when near the pool to avoid drowning hazards.	Assurez-vous que les enfants et les animaux domestiques sont surveillés à tout moment lorsqu'ils sont à proximité de la piscine pour éviter les risques de noyade.	Assicurarsi che i bambini e gli animali domestici siano sempre sorvegliati quando si trovano nei pressi della piscina per evitare rischi di annegamento.	Zorg ervoor dat kinderen en huisdieren te allen tijde onder toezicht staan als ze zich in de buurt van het zwembad bevinden, om verdrinkingsgevaar te voorkomen.	Asegúrese de que los niños y las mascotas estén supervisados en todo momento cuando estén cerca de la piscina para evitar riesgos de ahogamiento.	Zajistěte, aby děti a domácí zvířata byli v blízkosti bazénu neustále pod dohledem, aby se zabránilo nebezpečí utonutí.	Osigurajte da su djeca i kućni ljubimci stalno pod nadzorom dok su u blizini bazena kako biste izbjegli opasnosti od utapanja.	Osigurajte da su djeca i kućni ljubimci stalno pod nadzorom dok su u blizini bazena kako biste izbjegli opasnosti od utapanja.	Ügyeljen arra, hogy a gyermekek és háziállatok mindig felügyelet alatt legyenek a medence közelében, hogy elkerüljék a fulladásveszélyt.
Verwenden Sie bei Nichtgebrauch eine geeignete Sicherheitsabdeckung, um das Eindringen von Kindern oder Tieren zu verhindern.	When not in use, use a suitable safety cover to prevent children or animals from entering.	Lorsqu'il n'est pas utilisé, utilisez un couvercle de sécurité approprié pour empêcher l'entrée des enfants ou des animaux.	Quando non in uso, utilizzare un'adeguata copertura di sicurezza per impedire l'ingresso di bambini o animali.	Als u het apparaat niet gebruikt, gebruik dan een geschikte veiligheidsafdekking om binnendringen van kinderen of dieren te voorkomen.	Quando no esté en uso, utilice una cubierta de seguridad adecuada para evitar la entrada de niños o animales.	Když se nepoužívá, používejte vhodný bezpečnostní kryt, abyste zabránili vstupu dětí nebo zvířat.	Kada nije u uporabi, koristite odgovarajući sigurnosni poklopac kako biste spriječili ulazak djece ili životinja.	Kada nije u uporabi, koristite odgovarajući sigurnosni poklopac kako biste spriječili ulazak djece ili životinja.	Használaton kívül használjon megfelelő biztonsági burkolatot, hogy megakadályozza a gyermekek vagy állatok bejutását.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Vor der Benutzung sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen lesen. Warnhinweise und Sicherheitsrichtlinien behandeln einige Risiken, können aber nicht alle abdecken. Bewahren Sie Gebrauchsanweisungen zur späteren Verwendung auf.	Read the entire manufacturer's instruction manual carefully and follow all listed safety precautions. Before use, read all manufacturer information. Warning instructions cover some risks but not all. Keep manuals for reference.	Lisez attentivement tout le manuel d'instructions du fabricant et suivez toutes les consignes de sécurité données. Avant utilisation, lisez toutes les informations du fabricant. Les avertissements couvrent certains risques, mais pas tous. Gardez le manuel.	Leggere attentamente tutto il manuale del produttore e seguire tutte le indicazioni di sicurezza riportate. Prima dell'uso leggere tutte le informazioni. Gli avvisi trattano alcuni rischi, ma non tutti. Conserva le istruzioni.	Lees de volledige handleiding van de fabrikant zorgvuldig door en volg alle opgegeven veiligheidsinstructies. Lees voor gebruik alle informatie. Waarschuwingsinstructies behandelen sommige, maar niet alle risico's. Bewaar de handleiding.	Lea detenidamente el manual de instrucciones del fabricante y respete todas las advertencias de seguridad. Antes de usarlas, lea toda la información. Las advertencias cubren algunos riesgos, pero no todos. Guarde el manual.	Pečlivě si přečtěte celý návod výrobce a dodržujte všechny bezpečnostní pokyny. Ještě před použitím prostudujte návod. Upozornění pokrývají jen některá, ne všechna rizika. Návod uschovejte pro další použití.	Pažljivo pročitajte cijeli priručnik proizvođača i pridržavajte se svih navedenih sigurnosnih uputa. Prije uporabe pročitajte sve informacije proizvođača. Neke opasnosti su navedene, ali ne sve. Sačuvajte priručnik.	Preberite celoten priročnik proizvajalca in upoštevajte vse varnostne napotke. Pred uporabo preberite vse podrobnosti. Opozorila zajemajo le nekatere nevarnosti. Priročnik shranite.	Olvassa el figyelmesen a gyártó teljes használati útmutatóját, és tartsa be az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Használat előtt olvassa el a gyártói információkat. A figyelmeztetések csak bizonyos kockázatokat fednek le, de nem mindet. Őrizze meg a használati útmutatót későbbi felhasználásra.
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Herstellers lässt dies explizit zu. Kinder sollten nie unbeaufsichtigt mit Produkten spielen. Auch Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.	Products should never be used by children or by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge unless the manufacturer's manual explicitly allows. Children should never play unsupervised. Cleaning and maintenance must not be performed by children.	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf indication explicite dans le manuel du fabricant. Les enfants ne doivent jamais jouer avec les produits sans surveillance. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants.	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che il manuale del produttore non lo permetta esplicitamente. I bambini non devono mai giocare senza supervisione. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate dai bambini.	Producten mogen niet worden gebruikt door kinderen, personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale mogelijkheden of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij de handleiding van de fabrikant dit expliciet toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen gebeuren.	Los productos no deben ser nunca utilizados por niños ni por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, salvo que el fabricante lo indique explícitamente. Los niños nunca deben jugar sin vigilancia. Limpieza y mantenimiento nunca deben hacerlos los niños.	Výrobky by nikdy neměly používat děti a osoby se sníženou fyzickou, smyslovou nebo mentální kapacitou, ani s nedostatkem zkušeností a znalostí, ledaže to výrobce výslovně přípouští. Děti si nesmí nikdy hrát bez dozoru. Údržbu a čištění nesmějí dělat děti.	Proizvodi se ne smiju koristiti od strane djece niti od osoba sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, osim ako to proizvođač izričito dopušta. Djeca nikada ne smiju biti bez nadzora. Čišćenje i održavanje ne smiju raditi djeca.	Izdelkov ne smejo uporabljati otroci ali osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi oziroma pomanjkanjem izkušenj, razen če je to izrecno dovoljeno. Otroci se ne smejo z izdelki igrati brez nadzora. Čiščenje in vzdrževanje naj opravljajo odrasli.	Terméket soha ne használjanak gyermekek vagy csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, illetve tapasztalat vagy tudás hiányában lévő személyek, hacsak azt a gyártó használati útmutatója kifejezetten nem engedi meg. A gyermekek soha ne játszanak felügyelet nélkül. Tisztítást és karbantartást gyermekek nem végezhetnek.
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Risk of suffocation, packaging materials are not toys, keep packaging out of reach of children and people with reduced abilities.	Risque de suffocation, les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets, gardez les emballages hors de portée des enfants et des personnes avec des capacités réduites.	Pericolo di soffocamento, l'imballaggio non è un giocattolo, tenere fuori dalla portata di bambini e persone con capacità ridotte.	Verstikkingsgevaar, verpakkingsmateriaal is geen speelgoed, houd het buiten bereik van kinderen en mensen met beperkingen.	Peligro de asfixia, los materiales de embalaje no son juguetes, mantenga el embalaje fuera del alcance de los niños y personas con discapacidades.	Nebezpečí udušení, obalové materiály nejsou hračky, držte mimo dosah dětí a osob se sníženou schopností.	Opasnost od gušenja, ambalažni materijali nisu igračka, držite ih van dohvata djece i osoba smanjenih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve, embalaža ni igrača, hranite jo nedosegljivo otrokom in osebam z zmanjšanimi sposobnostmi.	Fulladásveszély, a csomagolóanyag nem játék, tartsa a csomagolást gyermekektől és csökkent képességű személyektől távol.

**Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci**